

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ

UN LIBRARY

DEC 2 1977



Distr.
LIMITED
A/C.3/32/L.42
30 November 1977
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать вторая сессия
ТРЕТИЙ КОМИТЕТ
Пункт 12 повестки дня

ДОКЛАД ЭКОНОМИЧЕСКОГО И СОЦИАЛЬНОГО СОВЕТА

Защита прав человека определенных категорий заключенных

Швеция: проект резолюции I/

Генеральная Ассамблея,

учитывая положения Всеобщей декларации прав человека, в частности ее статьи 5, 10 и 19,

напоминая статью 19 Международного пакта о гражданских и политических правах, которая гарантирует каждому право на свое собственное мнение и на свободу его выражения с учетом лишь тех ограничений, которые предусматриваются законом и которые необходимы для уважения прав или репутации других лиц или для охраны государственной безопасности, общественного порядка, здоровья и нравственности населения,

напоминая также о запрещении пыток и других жестоких, бесчеловечных и унижающих достоинство видов обращения и наказания, что изложено в статье 7 Международного пакта о гражданских и политических правах,

I/ Пересмотренный вариант проекта резолюции A/C.3/31/L.34, который был представлен Швецией на тридцать первой сессии Генеральной Ассамблеи. В соответствии с решением 31/414 от 16 декабря 1976 года Генеральная Ассамблея постановила возобновить рассмотрение данного проекта резолюции на тридцать второй сессии. На тридцать первой сессии Генеральной Ассамблеи к проекту резолюции A/C.3/31/L.34 были также представлены поправки (A/C.3/31/L.43) Германской Демократической Республики. Ввиду представления настоящего пересмотренного проекта резолюции текст документов (A/C.3/31/L.34 и L.43) повторно не распространяется.

отмечая в этой связи дальнейшие, направленные на искоренение пыток, усилия, которые предпринимались в Организации Объединенных Наций и которые отражены в Декларации о защите всех лиц от пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, принятой Генеральной Ассамблеей в резолюции 3452 (XXX),

напоминая далее статью I4 Международного пакта о гражданских и политических правах, которая предусматривает, что все лица имеют право на то, чтобы их дело рассматривалось с соблюдением всех требований справедливости компетентным, независимым и беспристрастным судом, созданным в соответствии с требованиями закона для установления обоснованности предъявленного им уголовного обвинения,

признавая важность полного соблюдения прав человека и основных свобод всех лиц, задержанных или находящихся в тюремном заключении в результате их борьбы против колониализма, агрессии и иностранной оккупации, за самоопределение, независимость, ликвидацию апартеида и всех форм расовой дискриминации и расизма и за прекращение всех этих нарушений прав человека,

осознавая тот факт, что во многих частях мира многие лица подвергаются задержанию в связи с преступлениями, которые они совершили или в совершении которых они подозреваются по причине своих политических взглядов или убеждений,

отмечая, что эти лица часто подвергаются особым опасностям в том, что касается защиты принадлежащих им прав человека и основных свобод,

признавая поэтому, что должно уделяться особое внимание полному уважению прав человека и основным свободам этих лиц,

I. просит все государства-члены:

a) принять эффективные меры для гарантирования прав человека и основных свобод таких лиц;

b) обеспечить, в частности, чтобы такие лица не подвергались пыткам и другим жестоким, бесчеловечным или унижающим достоинство видам обращения и наказания;

c) обеспечить также, чтобы для установления обоснованности предъявленного им уголовного обвинения их дела рассматривались с соблюдением всех требований справедливости компетентным, независимым и беспристрастным судом, созданным в соответствии с требованиями закона;

2. призывает все государства периодически изучать возможность освобождения таких лиц посредством актов амнистии, или путем условного освобождения, или иными путями.